

Cómo fomentar el desarrollo del vocabulario en el hogar:

Taller para familias

**22 de abril de 2021
School District of Lee County, FL**

Facilitadoras

Maria Cieslak

mcieslak@cal.org

Dra. Igone Arteagoitia

iarteagoitia@cal.org

CAL website: www.cal.org

Twitter: [@CAL_LangLit](https://twitter.com/CAL_LangLit)

Programa

Objetivos:

- Distinguir diferentes tipos de vocabulario
- Identificar oportunidades para el desarrollo del vocabulario en el hogar
- Examinar recursos para apoyar el desarrollo del vocabulario académico

Agenda

- Beneficios de tener un vocabulario rico
- Tamaño del vocabulario
- Tipo de vocabulario
- Ideas y estrategias para el desarrollo del vocabulario académico en el hogar

Beneficios de desarrollar el vocabulario

- Los niños que tienen un vocabulario rico tienen más posibilidades de tener éxito académico.
- Cuantas más palabras sabes más facilidad tienes de comprender lo que lees y escuchas.

Desarrollo del vocabulario

- El desarrollo del vocabulario se produce mediante el aprendizaje de palabras nuevas.
- Es importante ayudar a los niños a aprender el significado de palabras nuevas en varios contextos y disciplinas académicas.

Aprender vocabulario leyendo¹

- Aprendemos de un 25 a un 50 por ciento de las palabras al año a través de la lectura.

¹ Nagy, W, Anderson, R. C., & Herman, R. (1987). Learner word meanings from context during normal reading, *American Educational Research Journal*, 24, 237-270.

Tamaño del vocabulario receptivo²

- Durante los primeros años de vida, el vocabulario receptivo de los niños (las palabras que entienden) aumenta rápidamente.

Edad	Número de palabras
1 año	50 palabras
3 años	1,000 palabras
5 años	10,000 palabras

Tamaño del vocabulario de lectura³

- Mediante la lectura los niños aprenden entre 3,000 y 4,000 palabras al año en la escuela primaria. Su vocabulario aumenta en gran medida en la escuela secundaria.

Grado	Número de palabras
Grado 8	25,000 palabras
Grado 12	50,000 palabras

² Shipley, K. G. & McAfee, J G. (2015). Assessment in speech-language pathology: A resource manual. 5th ed. Cengage Learning.

³ Graves, M. F. (2016). The Vocabulary Book: Learning and Instruction. (2nd ed.). Teachers College Press.

Tres niveles de vocabulario

Nivel 1- Palabras básicas que saben de casa y usan en situaciones sociales.

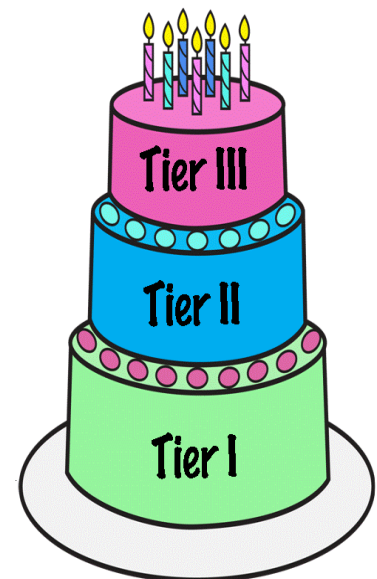
- Palabras comunes de alta frecuencia
- Expresiones idiomáticas simples
- Palabras que generalmente no tienen múltiples significados
- Palabras que no es necesario enseñar
- Ejemplos: **gato, perro, familia, sentarse, comer, los colores, saludos**

Nivel 2- Palabras académicas generales que se usan en varias disciplinas

- Comunes en textos escritos o en conversaciones con adultos
- Palabras que se utilizan para expresar funciones o procesos
- Palabras que se pueden usar para enseñar cómo se forman las palabras
- Palabras con múltiples significados
- Ejemplos: **clasificar, analizar, comparar, tabla, razón, desafortunadamente, por lo tanto, sin embargo**

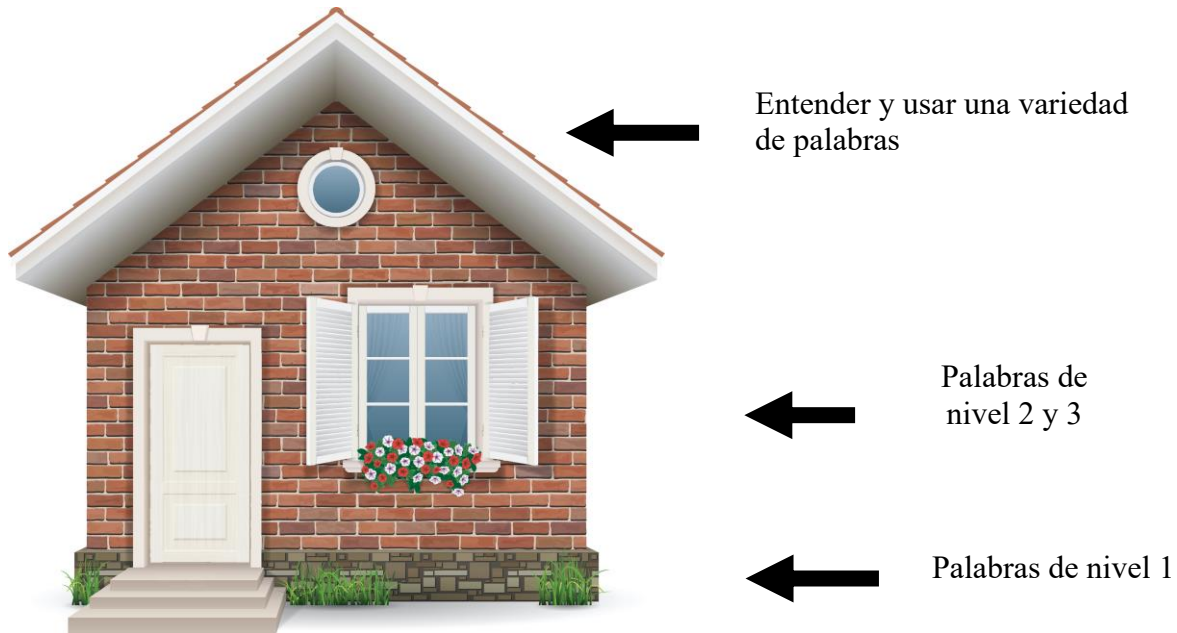
Nivel 3- Palabras técnicas

- Relacionadas con una disciplina en concreto
- Ejemplos: **fotosíntesis, trigonometría, legislativo, aliteración**

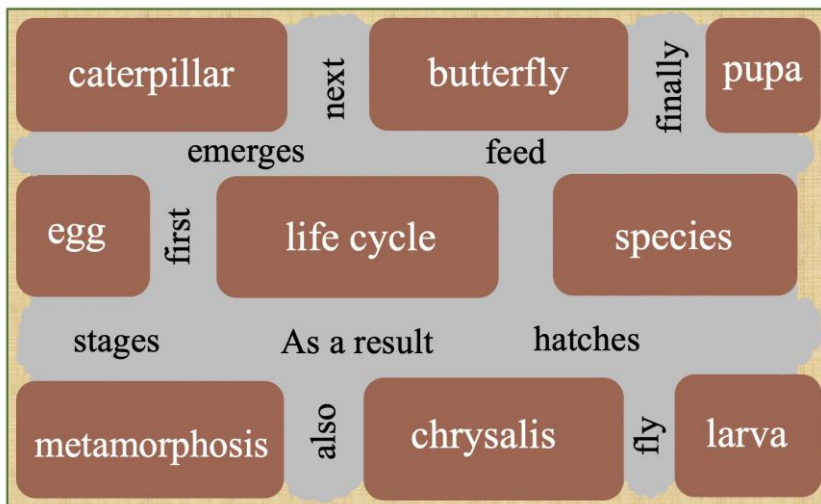


¿Qué se necesita para aprender vocabulario?

Para entender y usar palabras de vocabulario de manera eficiente, los estudiantes necesitan una base sólida y múltiples oportunidades para practicar palabras de Nivel 1, Nivel 2 y Nivel 3. Esto se logra escuchando, hablando, leyendo y escribiendo.



Key Vocabulary Brick and Mortar



Aprender vocabulario en casa

- Definir la palabra en términos simples.
 - **Enorme** quiere decir que algo es muy grande.
- Dar un ejemplo haciendo referencia a una experiencia anterior.
 - ¿Recuerdas la sandía tan grande que comimos ayer? ¡Era una sandía **enorme**!
- Usar la palabra a menudo y buscar oportunidades para que la tengan que usar ellos.
 - ¿Qué cosas **enormes** conoces? ¿Puedes pensar en algo muy grande que viste hoy?
¡Eso es, la grúa en que estaba cerca del parque era **enorme**!
- Usar movimientos, gestos, o expresiones para ayudarles a entender el significado de las palabras.
- Usar movimientos, gestos, o expresiones para ayudarles a entender el significado de las palabras.
- Fomentar el aprendizaje de estrategias para aprender palabras nuevas y curiosidad por el lenguaje.

Seis pasos para enseñar vocabulario⁴

Paso 1 Explicar el vocabulario

- Contar una historia usando el vocabulario.
- Encontrar fotografías o crear dibujos que ilustran el vocabulario.
- Ver videos en los que aparece el vocabulario.
- Buscar el significado de las palabras en un diccionario o tesoro.

Paso 2 Explicar en sus propias palabras

- Hacerles preguntas para que tengan que explicar el significado en sus propias palabras o con ejemplos.
- Explicar el vocabulario con nuevos ejemplos si no entendieron.

Paso 3 Mostrar el uso del vocabulario

- Mostrar cómo usar el vocabulario.
- Dar ejemplos por medio de dibujos.
- Hacer que los niños hagan sus propios dibujos sobre el vocabulario.
- Hacer que busquen una imagen en internet.

Paso 4 Hablar sobre el vocabulario

- Identificar sinónimos y antónimos.
- Hacer una lista de palabras relacionadas con el término.
- Agrupar las palabras según sus características.
- Preguntarles si la palabra es similar en inglés y su lengua materna.
- Hacerles ver que no todas las palabras que se parecen tienen el mismo significado
- Hablar sobre palabras que vienen de otros idiomas (préstamos).
- Analizar la estructura de las palabras y dividir las en sus partes.
- Hablar sobre el significado de prefijos, sufijos, y raíces griegas y latinas.

Step 5 Redefinir y reflexionar

- Pedirles que:
 - Busquen conexiones entre las palabras.
 - Busquen conexiones entre lo que ya saben y lo que están aprendiendo.

Step 6 Practicar el vocabulario

- Repasar y practicar el uso del vocabulario con juegos que involucren a toda la familia.

4

Adapted from Marzano, R. J. (2020). *Teaching Basic, Advanced, and Academic Vocabulary*. Marzano Resources.

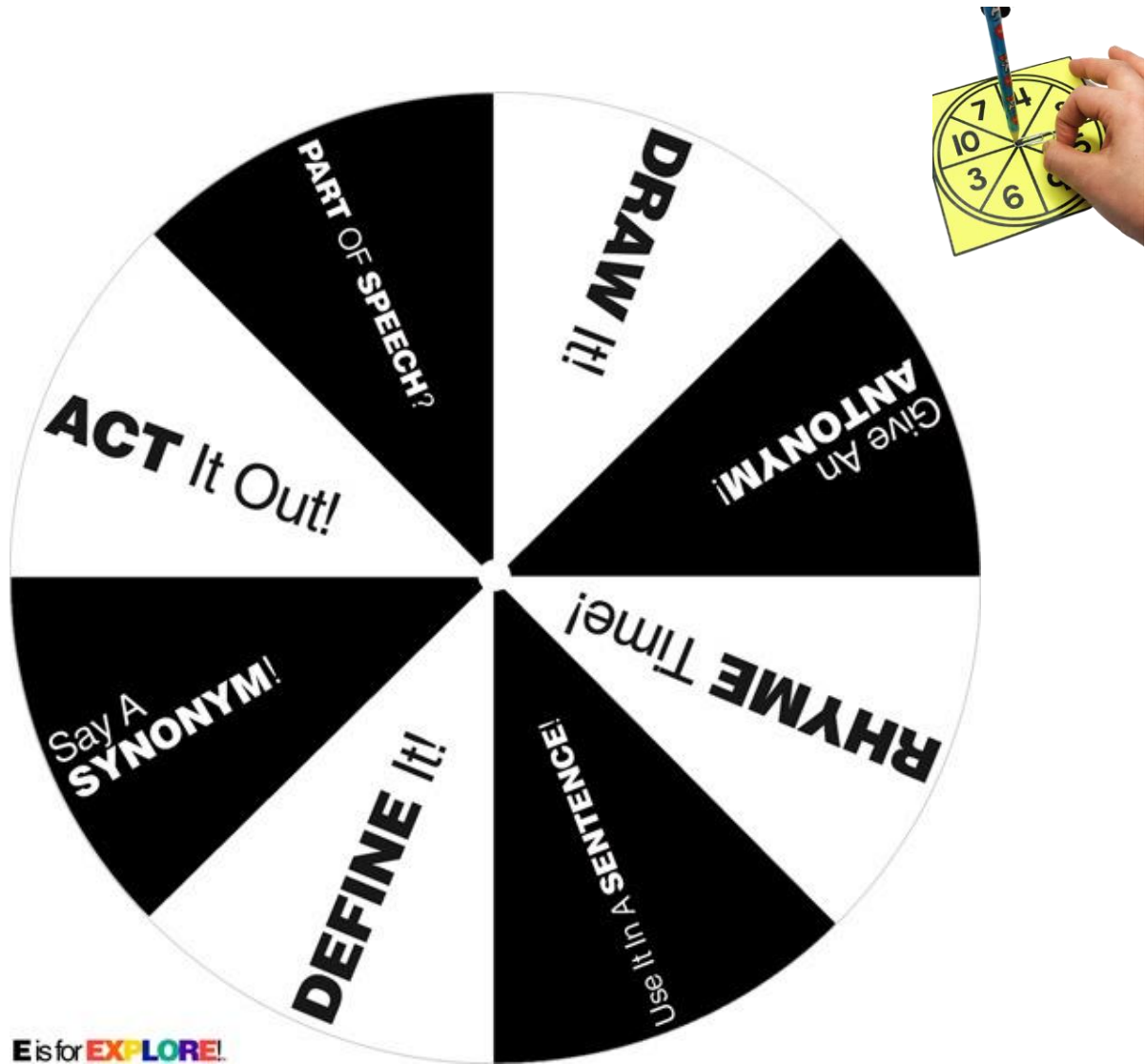
Vocabulary Paint Chips - *Tiras de Colores*

Palabra	Palabra
Definición	Definición
Sinónimo	Oración
Oración	Dibujo

Palabra	Palabra en inglés
Sinónimo	Palabra en español
Sinónimo	Definición
Sinónimo	Palabra relacionada

Spinner - *Ruleta de vocabulario*

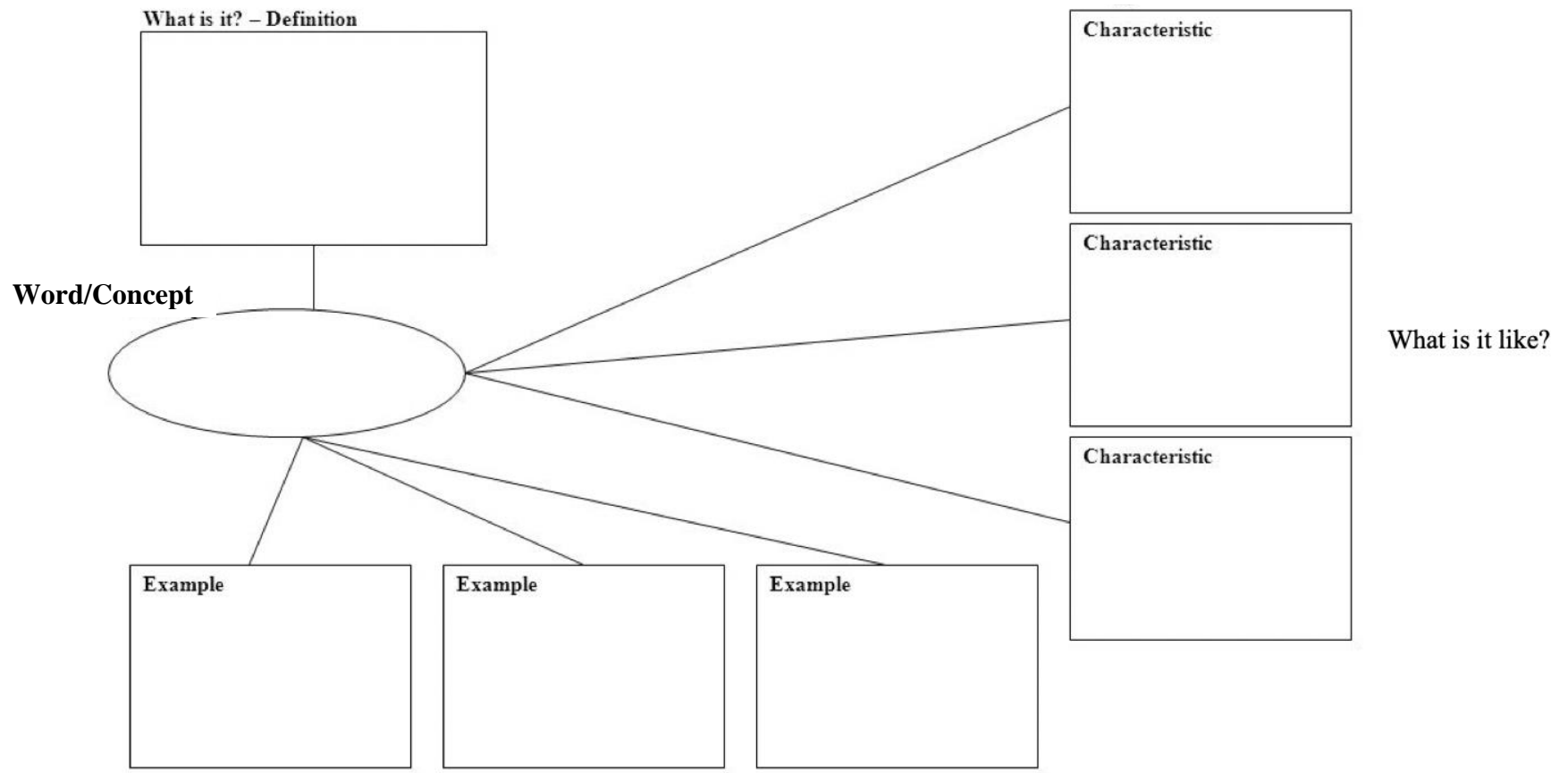
- Lea la palabra. Gira la ruleta. Corrija o felicite.
- Wheeldecide.com <https://wheeldecide.com/index.php?id=38693>
- Wordwall.net <https://wordwall.net/resource/7055918/vocabulary-spinner>



ABC Boxes - Cuadrados del alfabeto

A	B	C	D	E	F	G
H	I	J	K	L	M	N
O	P	Q	R	S	T	U
V	W	X	Y	Z		

Mapa del concepto



Concept Definition Map

Definition

An ecosystem is the system of interactions between living organisms and their environment.

Concept

Ecosystem

Key Vocabulary

Interactions
Population
Specialize
Community
Competition
Symbiosis
Predation
Mutualism
Prey

Warbler birds **specialize** in feeding in different parts of a tree to avoid **competition**.



A ban on deer hunting has consequences for the wolf **population**.



Some **prey** have adaptations to avoid being killed, such as camouflage.



Recursos

Recurso	Logo	Enlace	Descripción
Your Dictionary		https://reference.yourdictionary.com/languages.html	Diccionarios en 300 idiomas
Learning Chocolate		https://www.learningchocolate.com/	Diccionarios ilustrados y actividades
Learner's Dictionary		https://www.learnersdictionary.com/	Diccionario y actividades
Visuwords		https://visuwords.com/	Diccionario y tesoro visual e interactivo
Wordsmyth		https://www.wordsmyth.net/	Diccionario ilustrado para principiantes, intermedios y avanzados
Word Reference		https://www.wordreference.com/	Diccionarios multilingües y listas de vocabulario
Language Guide		https://www.languageguide.org/	Diccionario ilustrado con pronunciaciones y actividades

Recursos

Resource	Logo	Enlace	Descripción
ESL Games +		https://www.eslgamesplus.com/	Juegos y actividades
UN World Food Programme		https://freerice.com/categories/english-vocabulary	Juegos
Fun English Games		https://www.funenglishgames.com/	Juegos y actividades
Cool English		https://www.coolenglish.net/vocabulary	Juegos
Games to Learn English		https://www.gametolearnenglish.com/	Juegos
VOA Learning English		https://learningenglish.voanews.com/z/3620	Actividades
Digital Dialects		https://www.digitaldialects.com/	Juegos en 30+ idiomas
Turaco Games		https://www.turacogames.com/english/	Juegos